ATOMIC ENERGY EDUCATION SOCIETY (Regd.)

(Autonomous Body under Department of Atomic Energy, Govt. of India)

Anushaktinagar, Mumbai – 400094.

Recruitment Notice No. AEES/01/2024

Affix Self-attested recent passport size photograph

ADMIT CARD

(To be filled in CAPITAL LETTERS by the Candidate)

Post Applied for	Category (UR/SC/ST/OBC/EWS/PwBD)
JUNIOR TRANSLATION OFFICER	

Date of Birth (as stated in Class X Passing certificate)			Gender (*Please mark (✓) tick in the appropriate)*
Date	Month	Year	
			Male/Female/Transgender

Candidate's Name & Address for correspondence (in Capital Letters only):

City		Pin Code	

Application No.:	A	E	E	S	/	0	1	/	2	0	2	4	/	J	T	O	/							

Roll Number:										

Date of Examination	2	3	/	1	2	/	2	0	2	4

Signature of the candidate	**Left Thumb Impression**	**Signature of the invigilator**
(Should sign in the presence of invigilator at the time of the test)	(In the presence of invigilator at the time of the test)	(candidate signature and left thumb impression obtained in my presence & photograph verified by me)

Note:

1. All candidates are instructed to bring two original copies of the filled admit card, each affixed with a self-attested recent passport size photograph.
2. The details on the admit card must be filled as per the information provided in the Google application form submitted during the application process for the post of Junior Translation Officer.
3. Candidates can access their Application Number and Roll Number on the AEES website under the Recruitment Tab.

परमाणु ऊर्जा शिक्षण संस्था
(भारत सरकार के परमाणु ऊर्जा विभाग का स्वायत्त निकाय)
ATOMIC ENERGY EDUCATION SOCIETY
(An Autonomous Body under Department of Atomic Energy, Govt. of India)
केन्द्रीय कार्यालय, वेस्टर्न सेक्टर-.पऊकेंवि , 6, अणुशक्तिनगर-मुंबई , 400094
Central Office, Western Sector, AECS-6, Anushaktinagar, Mumbai-400094
दूरभाष/ Telephone : 2556 5049 / 2557 1501 / 2550 3310
वेबसाइट / website : aees.gov.in
ईमेल आय .डी ./email id : pers-conf@aees.gov.in

NEW INDIA 75
आजादी का अमृत महोत्सव

विषय: कनिष्ठ अनुवाद अधिकारी उम्मीदवारों के लिए सूचना पत्र

Sub: INFORMATION SHEET FOR CANDIDATES FOR THE POST OF JUNIOR TRANSLATION OFFICER

परमाणु ऊर्जा शिक्षण संस्था (AEES) उन उम्मीदवारों के लिए लेवल-1 परीक्षा आयोजित करेगी, जिन्होंने प.ऊ.शि.सं. भर्ती सूचना संख्या AEES/01/2024 के तहत कनिष्ठ अनुवाद अधिकारी पद के लिए ऑनलाइन आवेदन किया है। लेवल-1 परीक्षा का कार्यक्रम और स्थल का विवरण नीचे दिया गया है:-

Atomic Energy Education Society (AEES) will be conducting Level-1 test for screened-in candidates who have applied online for the post of Junior Translation Officer against AEES Recruitment Notice No. AEES/01/2024. The schedule for the Level-1 test along with the venue details is mentioned below:-

परीक्षा **Test**	परीक्षा का प्रकार/पाठ्यक्रम **Type of Test/Syllabus**	लिखित परीक्षा की तिथि **Date of Written Examination**	अंक **Marks**	समय **Time**	स्थान **Venue**
स्तर - 1 Level - 1	वस्तुनिष्ठ परीक्षा जिसमें शामिल है: (ओएमआर उत्तर पत्रक) **Objective Test covering: (OMR Answer Sheet)** 1. सामान्य हिंदी / General Hindi 2. सामान्य अंग्रेजी / General English 3. सामान्य बुद्धि और तर्क / General Intelligence & Reasoning 4. मात्रात्मक योग्यता/ Quantitative Aptitude 100 प्रश्न द्विभाषी (हिंदी और अंग्रेजी)/100 Questions in Bilingual (Hindi and English)	23/12/2024	100	रिपोर्टिंग समय 0930 घंटे परीक्षा समय 1100 बजे से 1300 बजे तक (2 घंटे) **Reporting Time** 0930 hours **Exam Time** 1100 hrs. to 1300 hrs. (2 hours)	परमाणु ऊर्जा केंद्रीय विद्यालय क्रमांक 6, पश्चिमी क्षेत्र, अणुशक्तिनगर मुंबई 400 094 टेलीफोन नं. 022-25509731 Atomic Energy Central School No. 6, Western Sector, Anushaktinagar Mumbai 400 094 Tel No. 022-25509731

Cont. .2/-

Note:

(i)	न्यूनतम उत्तीर्ण प्रतिशत कुल मिलाकर 50% होगा। Minimum Pass Percentage shall be 50% aggregate.
(ii)	यदि लेवल-1 परीक्षा में बहुत से अभ्यर्थी न्यूनतम अर्हक अंक प्राप्त कर लेते हैं, तो उन्हें लेवल-2 परीक्षा के लिए शॉर्टलिस्ट किया जाएगा। अभ्यर्थियों की शॉर्टलिस्टिंग के लिए, अभ्यर्थियों द्वारा प्राप्त अंकों को न्यूनतम अर्हक अंकों तक अवरोही क्रम में व्यवस्थित किया जाएगा। केवल न्यूनतम अर्हक अंक प्राप्त करने से ही अभ्यर्थी को लेवल-2 परीक्षा के लिए बुलाए जाने का अधिकार नहीं मिल जाता। In the event where large number of candidates obtains the minimum qualifying marks in the Level-1 examination, the candidates will be shortlisted for the Level-2 examination. For short listing of candidates, marks secured by the candidates will be arranged in descending order up to the minimum qualifying marks. Obtaining the minimum qualifying marks alone does not entitle a candidate to be called for the Level-2 examination.
(iii)	लेवल-1 परीक्षा के आधार पर अभ्यर्थियों की शॉर्टलिस्टिंग 1:20 के अनुपात में होगी, अर्थात लेवल-2 परीक्षा के लिए अधिकतम 20 अभ्यर्थियों को बुलाया जाएगा। यदि (1:20 के अनुपात में शॉर्टलिस्टिंग करते समय) समान कट ऑफ अंक वाले एक से अधिक अभ्यर्थी हैं, तो समान अंक वाले सभी अभ्यर्थियों को लेवल-2 परीक्षा के लिए शॉर्टलिस्ट किया जाएगा। Short listing of candidates on the basis of Level-1 examination will be in the ratio of 1:20 i.e., maximum 20 candidates will be called for the Level-2 examination. If there is more than one candidate with the same cut off mark (while short listing@ 1:20), then all the candidates with the same mark will be short listed for Level-2 examination.

लिखित परीक्षा स्थल तक निम्नलिखित मार्ग पर चलने वाली सिटी बस सेवा (BEST) द्वारा पहुँचा जा सकता है। निकटतम बस स्टॉप **अणुशक्तिनगर बस स्टॉप/डिपो है:**

The venue of Written Exam can be reached by the city bus service (BEST) plying on the following route. The closest bust stop is **ANUSHAKTINAGAR BUS STOP/DEPOT:**

Sr. No.	BUS NO.	BUS STARTS FROM	VIA	LAST STOP
1	382 Ltd.	Sahar Airport	Ghatkopar/Chembur	Anushaktinagar
2	21 Ltd.	Navy Nagar	C.S.T./Dadar T.T.	Trombay
3	92 Ltd.	World Trade Centre	Churchgate/Dadar (Plaza)	Anushaktinagar
4	505	Bandra Station (West)	Sion	Anushaktinagar
5	360	Kurla Railway Station	Deonar Depot	Anushaktinagar
6	352	Sion Railway Station	Deonar Depot	Anushaktinagar
7	399 Ltd.	Thane (W) [Teen Hath Naka]	Ghatkopar/Chembur	Trombay
अणुशक्तिनगर पहुंचने के लिए निकटतम स्थानीय रेलवे स्टेशन मध्य रेलवे की हार्बर लाइन पर "मानखुर्द" है। To reach Anushaktinagar, the nearest local Railway Station is **"MANKHURD"** on Harbour Line of the Central Railway.				

Cont... 3/-

नजदीकी रेलवे स्टेशनों से अनुमानित दूरी (किमी) **Approximate distance from nearby Railway Stations (Km)**
CST – 22, Mumbai Central – 20, Dadar – 12, Bandra – 15, Tilak Nagar – 6, Mankhurd – 3

महत्वपूर्ण निर्देश/IMPORTANT INSTRUCTIONS

1	लेवल-1 परीक्षा में अभ्यर्थी का प्रवेश उपर्युक्त पद के लिए ऑनलाइन आवेदन में अभ्यर्थी द्वारा दी गई जानकारी के आधार पर पूर्णतः अनंतिम है। यह प्रवेश भर्ती सूचना संख्या AEES/01/2024 में निर्दिष्ट मूल दस्तावेजों के संदर्भ में सभी पात्रता शर्तों के सत्यापन के अधीन होगा। यदि भर्ती प्रक्रिया के किसी भी चरण में, जिसमें परीक्षा चरण भी शामिल है, भर्ती या जॉइनिंग के बाद, यह पाया जाता है कि अभ्यर्थी द्वारा दी गई जानकारी गलत/अपूर्ण है या विज्ञापित पात्रता मानदंडों के अनुरूप नहीं है, या यदि यह पाया जाता है कि उसने कोई महत्वपूर्ण जानकारी छिपाई/विकृत की है, तो उसकी उम्मीदवारी/नियुक्ति बिना कोई कारण बताए रद्द कर दी जाएगी। Admission of the candidate to Level-1 test is purely provisional based on the information furnished by the candidate in online application for the aforesaid post. This admission will be subject to verification of all the eligibility conditions with reference to original documents as specified in the Recruitment notice No. AEES/01/2024.If at any stage of the recruitment process including examination stage, after recruitment or joining, it is detected that the information provided by the candidate is incorrect / incomplete or is not in conformity with the advertised eligibility criteria, or if it is found that he/she has concealed / distorted any material information, his/her candidature / appointment will be cancelled without assigning any reason thereof.
2	उम्मीदवारों से अनुरोध है कि वे पहचान प्रमाण के रूप में एक वैध पहचान पत्र साथ लाएँ। वर्तमान में वैध फोटो पहचान प्रमाण पैन कार्ड/पासपोर्ट/स्थायी ड्राइविंग लाइसेंस/फोटोग्राफ वाला वोटर कार्ड/फोटोग्राफ वाला बैंक पासबुक/आधिकारिक लेटरहेड पर राजपत्रित अधिकारी द्वारा जारी फोटो पहचान प्रमाण/आधिकारिक लेटरहेड पर फोटोग्राफ के साथ जनप्रतिनिधि द्वारा जारी फोटो पहचान प्रमाण/मान्यता प्राप्त कॉलेज/विश्वविद्यालय द्वारा जारी वैध हालिया पहचान पत्र/फोटोग्राफ वाला आधार कार्ड/ई-आधार कार्ड/फोटोग्राफ वाला मूल कर्मचारी पहचान पत्र हो सकता है। कृपया ध्यान दें - राशन कार्ड और लर्नर्स ड्राइविंग लाइसेंस को इस उद्देश्य के लिए वैध पहचान प्रमाण के रूप में स्वीकार नहीं किया जाएगा। Candidates are requested to bring a valid ID Card for Identity Proof. Currently valid photo identity proof may be PAN Card/Passport/Permanent Driving License/Voter's Card with photograph/Bank Passbook with photograph/Photo Identity proof issued by a Gazetted Officer on official letterhead along with photograph/Photo Identity proof issued by a People's Representative on official letter head along with photograph/Valid recent Identity Card issued by a recognized College/ University/Aadhaar Card/E-Aadhaar Card with a photograph/Employee ID in original with photograph. Please Note - Ration Card and Learner's Driving License will not be accepted as valid ID proof for this purpose.

Cont... 4/-

3	जिन उम्मीदवारों ने शादी के बाद अपना पहला/अंतिम/मध्य नाम बदला है, उन्हें इस बात का विशेष ध्यान रखना चाहिए। अगर आवेदन पत्र में दर्शाए गए नाम और फोटो पहचान प्रमाण में कोई अंतर है, तो उन्हें परीक्षा में बैठने की अनुमति नहीं दी जाएगी। जिन उम्मीदवारों ने अपना नाम बदल लिया है, उन्हें केवल तभी अनुमति दी जाएगी जब वे राजपत्र अधिसूचना/विवाह प्रमाण पत्र/शपथ पत्र प्रस्तुत करेंगे। Candidates who have changed first/last/middle name/post marriage must take special note of this. If there is any mismatch between the name indicated in the Application form and Photo Identity Proof, they will not be allowed to appear for the exam. In case of candidates who have changed their name, they will be allowed only if they produce Gazette notification/marriage certificate/affidavit.
4	लिखित परीक्षा में शामिल होने से पहले, उम्मीदवार को यह सुनिश्चित करना होगा कि वह भर्ती सूचना में प्रकाशित आयु, शैक्षिक योग्यता, कार्य अनुभव और अन्य आवश्यकताओं के संबंध में सभी पात्रता मानदंडों को पूरा करता है। यदि उम्मीदवार पात्र नहीं है, तो भर्ती के किसी भी चरण में उसकी उम्मीदवारी रद्द कर दी जाएगी। यदि उम्मीदवार किसी भी चरण में चयन प्रक्रिया में उत्तीर्ण होता है और बाद में, यह पाया जाता है कि वह पात्रता मानदंडों को पूरा नहीं करता है, तो उसकी उम्मीदवारी रद्द कर दी जाएगी और यदि नियुक्त किया जाता है, तो प्राप्त की गई सेवाएं बिना किसी नोटिस या मुआवजे के समाप्त कर दी जाएंगी। Before appearing in the Written Test, the candidate must ensure that he/she fulfills all the eligibility criteria with respect to age, educational qualifications, work experience and other requirements as published in the Recruitment Notice. If the candidate is not eligible, his / her candidature will be cancelled at any stage of the recruitment. If the candidate qualifies in the selection process at any stage and subsequently, it is found that she/he does not fulfil the eligibility criteria, her/his candidature will be cancelled and if appointed, services so obtained will be terminated without any notice or compensation.
	हालाँकि, यदि वह लेवल-1 परीक्षा में शामिल होता है और बाद में यह पता चलता है कि उसके पास AEES भर्ती सूचना संख्या AEES/01/2024 में उल्लिखित योग्यता नहीं है, तो उसे लेवल-2 परीक्षा में शामिल होने की अनुमति नहीं दी जाएगी। However, if he/she attend the Level-1 test and subsequently it is revealed that he/she do not possess the qualification as mentioned in AEES Recruitment Notice No. AEES/01/2024, they will not be allowed to appear for Level-2 Test.
5	अभ्यर्थी को परीक्षा स्थल पर रिपोर्टिंग समय से 15 मिनट पहले रिपोर्ट करना होगा। ऊपर बताए गए समय से बाद में रिपोर्ट करने वाले अभ्यर्थियों को लिखित परीक्षा में बैठने की अनुमति नहीं दी जाएगी। अभ्यर्थियों को परीक्षा निरीक्षक की अनुमति के बिना परीक्षा हॉल छोड़ने की अनुमति नहीं दी जाएगी। Candidate must report at the examination venue 15 minutes before the reporting time. Candidates reporting later than the time mentioned above will not be allowed to appear for the written examination. The candidates will not be allowed to leave the examination hall without the permission of the test invigilator.

Cont...5/-

6	अभ्यर्थियों को लिखित परीक्षा के समय संलग्न प्रवेश पत्र अनिवार्य रूप से प्रस्तुत करना होगा। अभ्यर्थियों को भरे हुए प्रवेश पत्र की दो मूल प्रतियाँ लाने का निर्देश दिया जाता है, जिनमें से प्रत्येक पर स्वयं सत्यापित हालिया पासपोर्ट आकार का फोटो चिपका हो। प्रवेश पत्र पर विवरण कनिष्ठ अनुवाद अधिकारी के पद के लिए आवेदन प्रक्रिया के दौरान प्रस्तुत गूगल आवेदन पत्र में दी गई जानकारी के अनुसार भरा जाना चाहिए। Candidates must compulsorily produce the admit card enclosed herewith at the time of the written test. Candidates are instructed to bring two original copies of the filled admit card, each affixed with a self-attested recent passport size photograph. The details on the admit card must be filled as per the information provided in the Google application form submitted during the application process for the post of Junior Translation Officer.
7	अभ्यर्थी अपना आवेदन संख्या और रोल नंबर AEES की वेबसाइट www.aees.gov.in पर भर्ती टैब के अंतर्गत देख सकते हैं। Candidates can access their Application Number and Roll Number on AEES website www.aees.gov.in under Recruitment Tab.
8	उत्तर पुस्तिकाएँ ओएमआर (ऑप्टिकल मार्क रिकॉग्निशन) प्रकार की होंगी। पेन एईईएस द्वारा प्रदान किए जाएंगे और उम्मीदवारों को केवल उसी पेन का उपयोग करने के लिए निर्देशित किया जाता है। पेंसिल या किसी अन्य पेन से चिह्नित या लिखे गए उत्तरों का मूल्यांकन नहीं किया जाएगा। ओएमआर उत्तर पत्रक की नमूना प्रति और ओएमआर शीट भरने के लिए आवेदकों को सामान्य निर्देश प.ऊ.शि.सं. वेबसाइट में भर्ती टैब के तहत अपलोड किए गए हैं। उम्मीदवारों को लिखित परीक्षा में उपस्थित होने से पहले उक्त निर्देशों को पढ़ने के लिए निर्देशित किया जाता है। Answers sheets will be of OMR (Optical Mark Recognition type. **Pens** will be provided by AEES and candidates are directed to use the same pen only. Answers marked or written with pencil or any other pen will not be evaluated. Specimen copy of the OMR Answer Sheet and general instructions to applicants for filling up of OMR Sheet is uploaded in the AEES website under Recruitment Tab. Candidates are directed to go through the said instructions before appearing in the written examination.
9	रफ वर्क के लिए निरीक्षक द्वारा सादा कागज उपलब्ध कराया जाएगा। परीक्षा पूरी होने के बाद, अभ्यर्थी को रफ पेपर निरीक्षक को जमा करना होगा। Plain paper will be provided by the Invigilator for rough work. After the completion of test, candidate is required to submit the rough paper to the invigilator.
10	परीक्षा हॉल के बाहर सामान को सुरक्षित रखने की कोई सुविधा नहीं है और परीक्षा आयोजित करने वाला प्राधिकारी इसके नुकसान या हानि, यदि कोई हो, तो इसके के लिए संस्था जिम्मेदार नहीं है। There is no facility for safe keeping of the belongings outside the Test Hall and the test conducting authority is not responsible for its damage or loss, if any.

11	परीक्षा हॉल के परिसर में किताबें, नोटबुक, इलेक्ट्रॉनिक गैजेट जैसे मोबाइल फोन, इलेक्ट्रॉनिक कलाई घड़ी, कलाई घड़ी फोन, मल्टीमीडिया घड़ियां, पेजर, कैलकुलेटर, पेन स्कैनर या ऐसे किसी भी अन्य इलेक्ट्रॉनिक उपकरण का उपयोग सख्त वर्जित है। इन निर्देशों का उल्लंघन करने पर उम्मीदवारी रद्द कर दी जाएगी। Use of books, notebooks, Electronic gadgets such as mobile phones, electronic wrist watches, wrist watch phones, multimedia watches, pagers, calculator, pen scanners or any other such electronic devices are strictly not permitted inside the premises of Test Hall. Any infringement of these instructions shall entail cancellation of Candidature.
12	लिखित परीक्षा में शामिल होने के दौरान किसी भी अनुचित साधन या कदाचार या किसी भी तरह के कदाचार का सहारा लेते हुए पाए जाने वाले किसी भी उम्मीदवार को परीक्षा के दौरान किसी भी उम्मीदवार से मदद लेने/देने सहित अयोग्य घोषित कर दिया जाएगा। उम्मीदवार को यह सुनिश्चित करने के लिए सतर्क रहना चाहिए कि कोई अन्य उम्मीदवार उसके उत्तरों की नकल न कर सके। Any candidate found resorting to any unfair means or malpractice or any misconduct while appearing for the Written Test including giving/receiving help to/from any candidate during the Test will be disqualified. The candidate should be vigilant to ensure that no other candidate is able to copy from his/her answers.
13	यदि कोई व्यक्ति किसी भी रूप में परीक्षा सामग्री या उसमें दी गई किसी भी जानकारी को पूर्णतः या आंशिक रूप से या मौखिक या लिखित, इलेक्ट्रॉनिक या यांत्रिक किसी भी माध्यम से प्रकट करता, प्रकाशित करता, पुनरुत्पादित करता, प्रेषित करता, भंडारण करता या संचरण और भंडारण में सहायता करता पाया जाता है या परीक्षा हॉल में दिए गए कागजात को छीन लेता है या परीक्षा सामग्री को अनधिकृत रूप से अपने पास रखता पाया जाता है, तो उसके खिलाफ मुकदमा चलाया जा सकता है। Anyone found to be disclosing, publishing reproducing, transmitting, storing or facilitating transmission and storage of test contents in any form or any information therein in whole or part thereof or by any means verbal or written, electronic or mechanical or taking away the papers supplied in the examination hall or found to be in unauthorised possession of test content is likely to be prosecuted.
14	अभ्यर्थी कृपया ध्यान दें कि यह सूचना पत्र प.ऊ.शि.सं. में रोजगार का प्रस्ताव नहीं है। Candidate may please note that this information sheet does not constitute an offer of employment with the AEES.
15	परीक्षा का पाठ्यक्रम एवं चयन प्रक्रिया प.ऊ.शि.सं. भर्ती सूचना संख्या AEES/01/2024 में दी गई है, जो प.ऊ.शि.सं.की वेबसाइट www.aees.gov.in पर उपलब्ध है। The syllabus of the examination & selection procedure is as detailed in AEES Recruitment Notice No. AEES/01/2024 available at AEES website www.aees.gov.in.
16	प्रश्न पत्र द्विभाषी में उपलब्ध कराया जाएगा । अर्थात अंग्रेजी विषय से संबंधित प्रश्नों को छोड़कर (यदि लागू हो)।। Question Paper will be provided in Bilingual i.e. in Hindi and English languages except questions related to English subject (if applicable).

Cont... 7/-

17	यदि आवश्यकता हुई तो प.ऊ.शि.सं. इस लिखित परीक्षा को स्थगित/रद्द करने या लिखित परीक्षा की तिथि/समय/स्थान में परिवर्तन करने का अधिकार सुरक्षित रखता है। AEES reserves the right to postpone / cancel this Written Examination or alter the date / time / venue of the Written Examination; if need so arises.
18	दिनांक/समय/केन्द्र/स्थल में परिवर्तन के किसी भी अनुरोध पर विचार नहीं किया जाएगा। Any request for change of date/time/centre/venue will not be entertained.
19	उम्मीदवारों द्वारा या उनकी ओर से किसी भी प्रकार का प्रचार करना या उनके चयन/भर्ती के संबंध में राजनीतिक या अन्य बाहरी प्रभाव डालना अयोग्यता माना जाएगा। Any canvassing by or on behalf of the candidates or to bring political or other outside influence with regard to their selection/recruitment shall be considered as DISQUALIFICATION.
20	लेवल-1 परीक्षा के लिए बुलाए गए केवल एससी/एसटी श्रेणी के बाहरी उम्मीदवार ही हमारे विस्तृत भर्ती नोटिस के पैरा 7.3 में बताए गए अनुसार सबसे छोटे मार्ग से आने-जाने के लिए द्वितीय श्रेणी के रेल किराए या साधारण राज्य परिवहन बस के किराए की प्रतिपूर्ति के लिए पात्र होंगे। ऐसे एससी/एसटी उम्मीदवार जो पहले से ही केंद्र/राज्य सरकार, केंद्रीय/राज्य निगमों की सेवा में हैं, वे यात्रा भत्ता के पात्र नहीं हैं। Only outstation candidates belonging to SC/ST category called forlevel-1 test shall be eligible for reimbursement of to and froSecondClasstrain fare or ordinary State Transport Bus fare by shortest route as detailed in Para 7.3 of our detailed Recruitment Notice. However, those SC/ST candidates who are already in service of Central / State Government, Central / State Corporations, PSUs, Autonomous Bodies, Local Government Institutions and Panchayats, shall not be paid traveling allowance. यदि अभ्यर्थी न्यूनतम पात्रता मानदंड को पूरा नहीं करता है या जाति प्रमाण पत्र, यात्रा टिकट आदि जैसे आवश्यक दस्तावेज प्रस्तुत नहीं करता है, तो लिखित परीक्षा में भाग लेने के लिए यात्रा व्यय की प्रतिपूर्ति नहीं की जाएगी। If the candidate do not fulfil the minimum eligibility criteria or do not produce required documents like Caste Certificate, journey tickets etc., travelling expenditure shall not be reimbursed for attending written test. यात्रा भत्ते की प्रतिपूर्ति की राशि अभ्यर्थियों के बैंक खाते में इलेक्ट्रॉनिक रूप से भेजी जाएगी। कोई नकद भुगतान नहीं किया जाएगा। तदनुसार, अभ्यर्थियों को अपने बैंक खाते का विवरण प्रदान करना आवश्यक है। अभ्यर्थियों से अनुरोध है कि वे इस संबंध में अपनी बैंक पासबुक के पहले पृष्ठ की स्व-सत्यापित प्रति साथ लाएँ। The amount towards reimbursement of Traveling Allowance will be remitted to the bank account of the candidates electronically. No cash payment shall be made. Accordingly, candidates are required to provide their bank account details. Candidates are requested to bring self-attested copy of 1st page of their bank passbook in this regard.

Cont... 8/-

	यात्रा भत्ते का खाली फॉर्म www.aees.gov.in पर "डाउनलोड" के अंतर्गत उपलब्ध है और पात्र एससी/एसटी अभ्यर्थियों से अनुरोध है कि वे खाली फॉर्मेट का प्रिंटआउट लें और प्रतिपूर्ति के लिए जमा करते समय विधिवत भरा हुआ फॉर्म यात्रा टिकट आदि के साथ जमा करें। The blank form of Travelling Allowance is available under "Downloads" at www.aees.gov.in and eligible SC/ST candidates are requested to take printout of blank format and submit the duly filled form along with journey tickets etc. at the time of submission for reimbursement.
21	अभ्यर्थियों को अपनी व्यवस्था स्वयं करनी होगी तथा आवास एवं भोजन का सारा खर्च स्वयं वहन करना होगा। Candidates will have to make their own arrangements and bear all expenses towards lodging and boarding.
22	लेवल-1 परीक्षा का परिणाम, जिसमें योग्य/अयोग्यता दर्शाई जाएगी, प.ऊ.शि.सं. की वेबसाइट www.aees.gov.in पर प्रकाशित किया जाएगा। व्यक्तिगत स्कोर बाद में उनके पंजीकृत ईमेल आईडी के माध्यम से घोषित किया जाएगा। The result of Level-1 test indicating qualified/non-qualified will be published on AEES website www.aees.gov.in. The individual score will be declared subsequently through their registered Email ID.
23	लेवल-2 परीक्षा के लिए शॉर्टलिस्ट किए गए उम्मीदवारों की सूची प.ऊ.शि.सं. की वेबसाइट www.aees.gov.in पर प्रकाशित की जाएगी। शॉर्टलिस्ट किए गए उम्मीदवारों को लेवल-2 परीक्षा में शामिल होने के लिए अलग से ईमेल भेजा जाएगा। लेवल-2 परीक्षा और दस्तावेज़ सत्यापन की तिथि, समय और स्थान के बारे में अलग से सूचित किया जाएगा। इसलिए लेवल-2 परीक्षा के लिए शॉर्टलिस्ट किए गए उम्मीदवारों को सलाह दी जाती है कि वे अपडेट प्राप्त करने के लिए नियमित अंतराल पर प.ऊ.शि.सं. की वेबसाइट देखें और शेड्यूल के अनुसार लेवल-2 परीक्षा में शामिल हों। A list of shortlisted candidates for Level-2 test will be published on AEES websitewww.aees.gov.in. An Email will be sent to the shortlisted candidates separately for appearing for Level-2 test. The date, time & venue for Level-2 test and document verification will be intimated separately. Candidates shortlisted for Level-2 test are therefore advised to visit AEES website at regular intervals to get the updates and to appear for Level-2 test as per the schedule.
24	शुद्धिपत्र, परिशिष्ट या कोई अन्य अधिसूचना, यदि कोई हो, केवल प.ऊ.शि.सं. की वेबसाइट पर प्रकाशित की जाएगी। इसलिए, उम्मीदवारों को आगे के निर्देशों/अपडेट के लिए www.aees.gov.in पर जाने की सलाह दी जाती है। Corrigendum, Addendum, or any other Notification, if any, shall be published only on the website of AEES. Therefore, candidates are advised to visit www.aees.gov.in for further instructions/updates.
25	यदि कोई अभ्यर्थी लिखित परीक्षा के दौरान उपद्रव/अव्यवस्था उत्पन्न करता पाया गया तो उसकी उम्मीदवारी रद्द कर दी जाएगी। If any candidate is found to be creating nuisance/disturbance during the written test is/her candidature is liable to be cancelled.
26	सूचना पत्र या प्रश्न पत्र के हिंदी संस्करण में किसी भी विसंगति के मामले में, अंग्रेजी संस्करण ही सभी प्रयोजनों के लिए मान्य होगा। In case of any discrepancy in Hindi version of the Information Sheet or Question Paper, English version will prevail for all purposes.

Cont...9/-

27	इन निर्देशों का किसी भी प्रकार से उल्लंघन करने पर अभ्यर्थी को अयोग्य घोषित कर दिया जाएगा। Any violation of these instructions will result in disqualification of the candidate.

किसी भी रूप में प्रचार करने पर उम्मीदवार को अयोग्य घोषित कर दिया जाएगा

CANVASSING IN ANY FORM WILL DISQUALIFY THE CANDIDATE